

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwerverziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

Band: 30 (1959)

Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

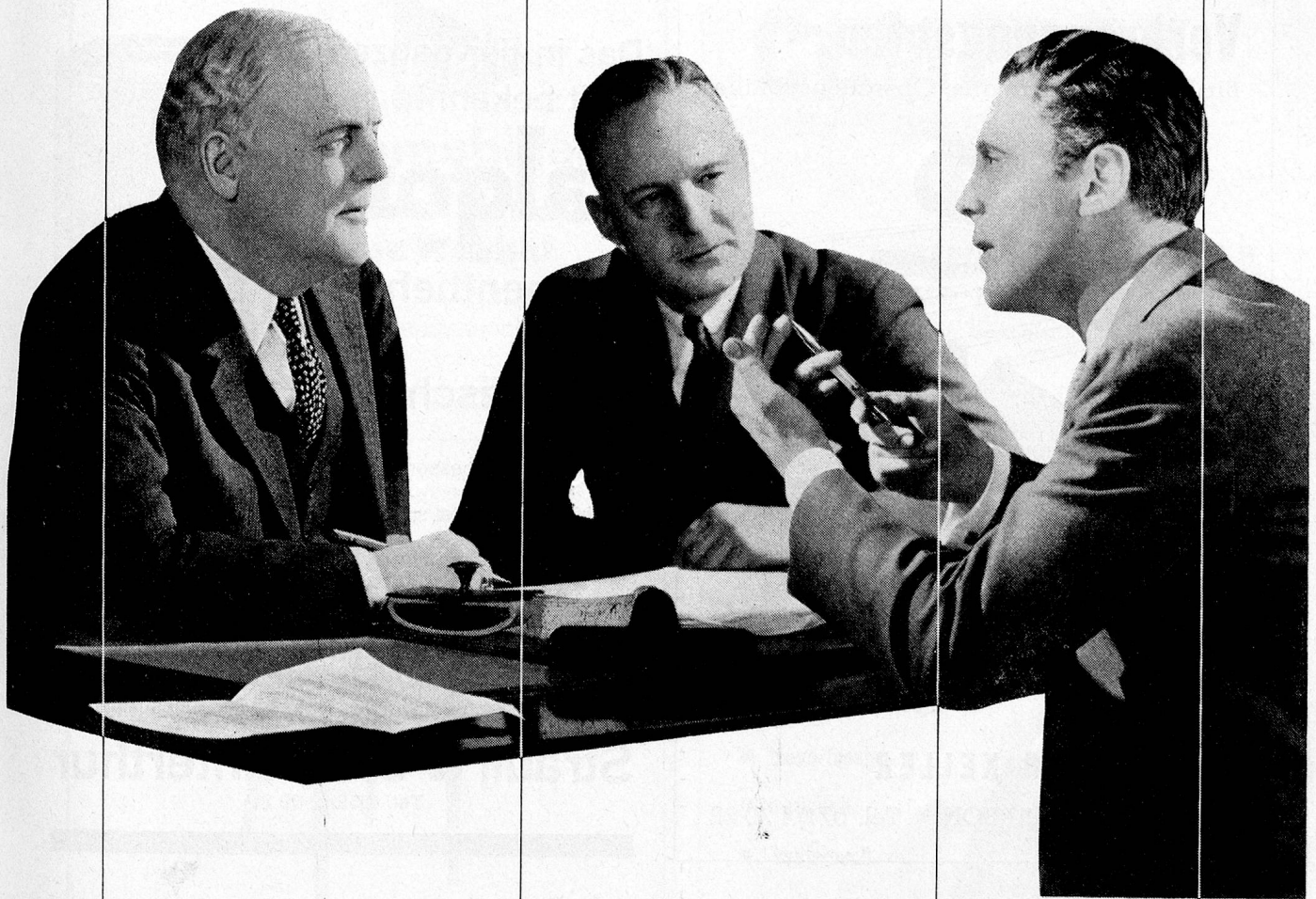
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Verwaltungsratssitzung. Ein klarblickender Verwalter empfiehlt:

Die Neuanlage,
die wir jetzt in der
Wäscherei brauchen,
ist derart wichtig,
dass nur ein
schweizerisches
Unternehmen
in Frage kommt.



Und der Verwalter fährt weiter:

»Sie wissen, dass ich die eingegangenen Offerten im Detail prüfte; dabei stellte ich eine ganze Reihe von Vorzügen fest, wie sie in ihrer Gesamtheit nur das **schweizerische** Unternehmen bieten kann:

Alle Waschautomaten sind schweizerischen Verhältnissen angepasst —

Die **schweizerische** Grosswaschautomaten-Industrie ist anerkanntermassen führend auf dem ganzen europäischen Markt —

Die für gutes Funktionieren so wichtigen Steuerungen sind mit den unübertroffenen schweizerischen Schützen und Schaltern sowie weiteren elektrischen Elementen

schweizerischer Provenienz ausgerüstet — Dazu kommt: organische Lösung aller Nebenprobleme wie Heizung, Lüftung, Warmwasserversorgung, Enthärtungsanlagen — Das alles sind Vorzüge, die mich zur Empfehlung eines schweizerischen Fabrikates bewegen « ...

und den verantwortlichen Persönlichkeiten ist diese Lösung sympathisch, ist es doch kein Geheimnis, dass über 90% aller modernen Wäscherei-Einrichtungen in unserem Land mit schweizerischen Automaten ausgerüstet sind. Das spricht deutlich für das grosse Vertrauen, das unsere Wäscherei-Industrie in Spitälern und Hotels, in Verwaltungen und beim Gewerbe genießt.

Als führende Unternehmen dieser Branche gelten die Waschautomatenfabriken:

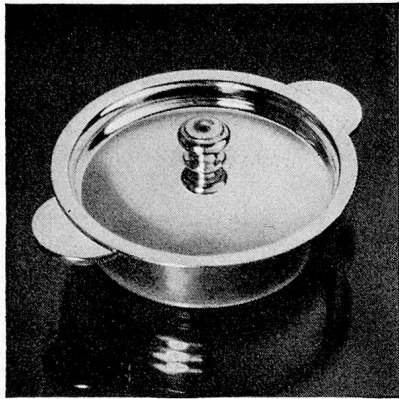
Cleis Sissach,

Ferrum Rapperswil,

Schulthess Zürich/Wolfhausen.

Diese Firmen dienen mit einem umfassenden Fabrikationsprogramm von Waschautomaten jeder Grösse, Schnellläuferzentrifugen, Schnellwaschautomaten u. Dampfabsaugemangen etc. Der Kunde hat volle Gewähr für das Einhalten der Garantieverpflichtungen u. für prompten Service.





Wer rechnet kauft bei
H. BEARD SA MONTREUX

Vertretung und Musterladen

ZÜRICH

Talacker 41
 Tel. (051) 25 11 40

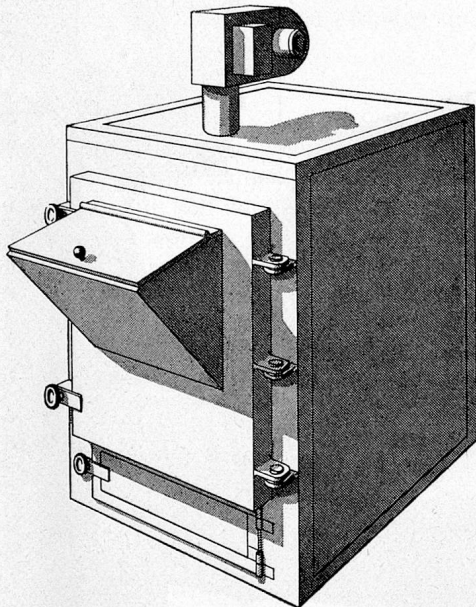
LUZERN

Obergrundstrasse 105
 Tel. (041) 2 90 76

Bestecke
 Kannen
 Platten
 Porzellan
 Glaswaren
 Chromnickelstahl
 Küchenbatterien
 Spezialgeschirre
 für Etagenservice

Verbrennungsofen

für Verbandstoff, Watte, Operationsabfälle



OTTO KELLER

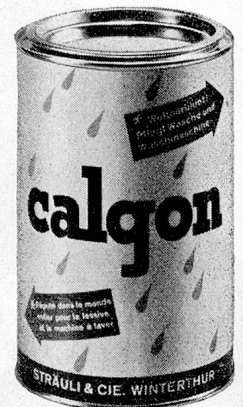
Apparatebau ARBON Tel. 071/4 70 22

12

Das in der ganzen
 Welt bekannte

calgon

ist unentbehrlich
 für
 jede Wäsche!

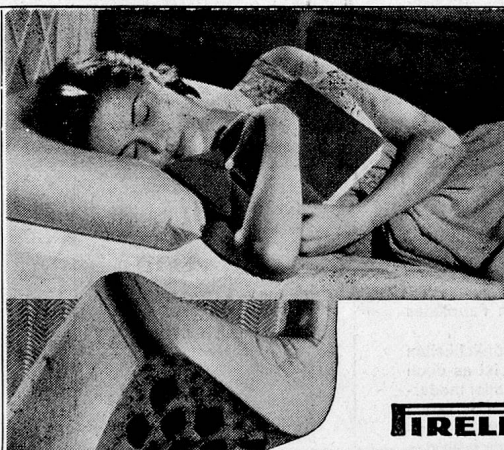


- „calgon“ verbessert jedes Waschresultat...
- hilft Waschmittel sparen...
- und schützt Ihre Waschmaschinen

Unsere erfahrenen Fachleute sind gerne bereit, die Verhältnisse in Ihrer Wäscherei zu studieren und arbeiten Ihnen das für Ihren Betrieb rationellste und schonendste Verfahren aus. Wenden Sie sich bitte an den Gratis-Beratungsdienst von

Sträuli & Cie. Winterthur

Tel. (052) 2 39 21



gommapiuma

IRELLI - MATRATZEN aus Latexschaum bieten unübertroffenen Komfort. Sie sind **HYGIENISCH, BEQUEM, PRAKTISCH, WIRTSCHAFTLICH. GERINGER ANSCHAFFUNGSPREIS UND ZUDEM KEINE UNTERHALTSKOSTEN MEHR!**

Die „gommapiuma“-Matratze muss nie gewendet, nie geklopft und nie aufgeschüttelt werden. Ein Aufarbeiten im Laufe der Jahre ist nicht nötig, weil die ursprüngliche Form unbegrenzt erhalten bleibt.

Bezugsquellennachweis:

IRELLI PRODUKTE AG ZÜRICH LIMMATSTR. 275 TELEFON (051) 42 80 80

BIGLEN (BERN)

& CIE. A.G.

Wü



*.. seit wir
auf BIGLA-Krankenmöbel
umstellten, gefällt mir,
man kommt einfach
schneller vom Fleck
mit der vielen Arbeit . . .*

BIGLER, SPICHTIGER



Krankenmobiliar ist für Patient und Personal eine grosse Wohltat

Verlangen Sie unsere Prospekte oder den
unverbindlichen Besuch unseres Fachmannes

Waschen und reinigen von Anstaltskleidern und Wollsachen

Zum Waschen und Desodorisieren von
schweissiger Wollwäsche und von An-
staltskleidern eignet sich das hartwas-
serbeständige, neutrale Netz- u. Wasch-
mittel

COMPROX

besonders gut.



BP BENZIN & PETROLEUM A.G.
ZÜRICH, POSTFACH HB
Abteilung Spezialprodukte



Das ist ein typisches

HORGEN-GLARUS

Modell. Es ist formschön, bequem und solid.

AG Möbelfabrik Horgen-Glarus in Glarus

Telephon (058) 5 20 91

Silectro

Die Bloch- und Spänmaschine mit vollständiger Staub- absaugung

- zuverlässig
- rationell
- hygienisch



SIHLEKTRO GmbH
Weinbergstrasse 31
ZÜRICH 6
Tel. (051) 34 93 13

Geigy

Ratschläge für die Schädlingsbekämpfung

Allen Liebhabern von Zimmer- und Balkonpflanzen steht seit kurzem eine besonders interessante Neuheit zur Verfügung, **Basudin Aerosol Geigy**. Die neue Aerosol-Spritzbombe, gibt erstmals jedermann die Möglichkeit, auf einfachste Weise Zimmerpflanzen von Schädlingen wie Blattläusen, Schmierläusen, Schildläusen, Roten Spinnen, weissen Fliegen usw. zu befreien. Ein Druck auf das Ventil der allzeit einsatzbereiten **Basudin Aerosol-Bombe** genügt um die Pflanzen erfolgreich zu behandeln. Keine Brühezubereitung, keine Beschmutzung der Pflanzen und der Räume. Mit Basudin Aerosol Geigy geht ein alter Wunsch nach einem praktischen Schädlingsbekämpfungsmittel für Zimmerpflanzen in Erfüllung.

Sommerflor, Schnittblumen, Ziersträucher werden bei warmer Witterung leicht von Blattläusen und andern Schädlingen befallen. Die regelmäßigen **Gesarex**-Bestäubungen halten die Pflanzen gesund und sichern den Blütenansatz. Pflanzen die stark Mehltau anfällig sind, wie Chrysanthemen, gewisse Asternsorten und auch Rosen sind nötigenfalls mit 1-2 Spezialspritzungen mit 0,3% Netzschwefel Geigy zu behandeln.

Wurzelschädlinge: Gegen Kohl-, Möhren- und Zwiebelfliegen begiesst man die Setzlinge oder die Saatreihen mit 0,1% **Basudin Emulsion**, 1 dl pro Setzling oder ¼ - ½ l Brühe pro Laufmeter, bzw. 4 l Brühe pro m². Auch

Zierpflanzen und Gemüse

Engerlinge, Drahtwürmer, Wurzelläuse und Ameisen (Nester) bekämpft man mit einer 0,1%igen **Basudin-Emulsion-Brühe** oder mit dem neuen **Gesapon N Geigy**.

Für den Schutz von Kern-, Stein- und Beerenobst vor tierischen Schädlingen und Pilzkrankheiten halte man sich an die Angaben in den Geigy-Spritzplänen die in der Anleitung zur Schädlingsbekämpfung für Gartenliebhaber enthalten sind. Diese reichhaltige Broschüre erhalten Sie von Ihrem Lieferanten.

J. R. Geigy A.G., Basel



Pg 96